

INSTRUCTIONS POUR LES DIFFÉRENTS GROUPES

LE GROUPE D'EXPERTS INGÉNIEURS

LA SITUATION

Vous êtes un groupe d'ingénieurs international travaillant pour une **entreprise multinationale** de construction. Votre entreprise vient juste de signer un contrat capital avec le gouvernement Derdian dans lequel il est inscrit que vous devez apprendre au peuple Derdian à **construire un pont**.

Selon le contrat signé, il est très important de respecter les délais de construction, au quel cas, le contrat sera annulé, provoquant la fermeture de votre entreprise et la perte de milliers d'emploi.

Votre gouvernement à un grand intérêt dans ce projet qui est financé partiellement par l'UE (Union Européenne).

Derdia est un pays très montagneux, avec de nombreux canyons et vallées encaissées, mais sans ponts. Cela prend plusieurs jours de marche aux Derdians pour se rendre d'un village au marché situé dans la capitale. Il est estimé que ce pont permettrait aux Derdians de ce village de rejoindre la Capitale en moins de 5 heures.

Du fait qu'il y a de nombreux canyons et rivières en Derdia, vous ne pouvez simplement construire ce pont et partir. Vous devez enseigner aux Derdians comment construire un pont par eux-mêmes. C'est la raison pour laquelle ce projet est très important (d'autres projets de construction seront envisagés à l'avenir si vous réussissez à enseigner aux Derdians la construction d'un pont).

COMMENT JOUER LA SIMULATION

Premièrement vous devrez lire attentivement ces **instructions** et décider ensemble la façon de construire le pont.

Après un certain temps, **deux membres** de votre équipe seront autorisés à se rendre une **première fois** dans le village Derdian où le pont doit être construit. Pendant 5 minutes pour pourrez vérifier les conditions matérielles et naturelles, prendre contact avec les Derdians et discuter avec eux des modalités à mettre en place. Au retour de ces **deux membres**, vous aurez environ 10 minutes pour analyser leur rapport et finir les préparatifs.

Dès lors, toute l'équipe d'ingénieurs se rendra en Derdia pour enseigner aux Derdians la manière de construire un pont.

LE PONT

Il sera symbolisé par un **pont en carton**. Le pont reliera deux chaises ou table à une distance approximative de 80 cm. Celui-ci doit être stable. A la fin du processus de construction, le

Par Géraldine Aumasson

pont doit pouvoir supporter le poids des ciseaux, de la règle et du scotch utilisés pour sa construction.

Les pièces du pont ne peuvent être fabriquées chez les ingénieurs, et assemblées enterritoire Derdian parce que les Derdians ne pourront jamais apprendre à construire un pont par leurs propres moyens. De fait, les Derdians doivent apprendre toutes les étapes de la construction.

MATERIEL

Le pont sera fait de **papier et de carton**.

Pour le plan et la construction vous pouvez utiliser uniquement : papier, carton, scotch, ciseaux, règle et feutres. Les pièces doivent être dessinées avec un feutre, une règle, coupées avec des ciseaux et assemblées avec du scotch.

* * *

LE PEUPLE DERDIAN

LA SITUATION

Vous vivez dans un merveilleux pays montagneux appelé Derdia. Le village dans lequel vous vivez est séparé par une profonde vallée de la Capitale où se trouve le grand marché. Pour vous y rendre, vous avez besoin de 2 jours de marche. S'il y avait un pont traversant la vallée, vous pourriez vous rendre au marché en moins de 5 heures.

Le gouvernement Derdian a passé un contrat avec une entreprise étrangère qui se rendra dans votre village pour vous apprendre à construire un pont. Ainsi, pour la première fois des citoyens Derdians deviendront ingénieurs. Après avoir construit ce premier pont avec les experts étrangers vous serez à même de construire d'autres ponts afin de faciliter le déplacement des autres Derdians dans votre pays.

Le pont sera construit avec du papier, des feutres, une règle, des ciseaux et du scotch. Vous connaissez les matériaux et les outils, mais vous n'avez aucune compétence technique pour construire un pont.

REGLES SOCIALES

Les Derdians ont l'habitude du **contact physique**. Ils ne parlent aucune langue connue. Leur communication ne peut fonctionner sans le touché. Ne pas être en contact physique pendant une discussion est considéré comme très impoli. Lors d'une discussion en groupe, il n'est pas nécessaire d'être en contact physique avec tous, vous pouvez vous accrocher à une personne et vous êtes immédiatement inclus dans la conversation du groupe.

Il est aussi très **important de se saluer** quand vous rencontrez quelqu'un, même si vous ne faites que passer.

SALUTATIONS

La tradition est **d'embrasser quelqu'un sur l'épaule**. La personne qui commence les salutations embrasse l'autre sur l'épaule droite. La « personne embrassée » fait de même en embrassant la première personne sur l'épaule gauche.

Toutes les **autres formes d'embrassades** sont considérées comme des insultes. Serrer une main est la plus grande offense pour le peuple Derdian. Si un Derdian est offensé du fait ne pas avoir été salué, touché pendant une conversation ou incorrectement embrassé, il ou elle devra commencer à montrer son mécontentement en haussant la voix.

OUI/NON

Les Derdians n'utilisent **jamais** le mot « non ». Ils disent toujours « oui », bien que parfois s'ils veulent dire « non » ils disent « oui » en hochant la tête de manière franche (vous devez pratiquer cela correctement).

COMPORTEMENT LORS DU TRAVAIL

Pendant le travail, les Derdians sont aussi en **contact physique**.

Les **outils** ont un genre spécifique :

- les ciseaux sont masculins
- le stylo et la règle sont féminins
- Le scotch est neutre

Les hommes ne touchent jamais un objet féminin (stylo ou une règle). Il en va de même pour les femmes pour objet masculin (ciseaux). Cela est lié à la tradition religieuse spécifique au grand peuple Derdian.

LES ETRANGERS

Les Derdians aiment la compagnie et les **rencontres** avec les étrangers. Cependant ils sont aussi très fiers d'eux-mêmes et de leur culture.

Ils savent qu'ils ne pourront jamais construire un pont sans un enseignement extérieur, mais ils ne considèrent pas la culture et l'éducation des étrangers comme supérieures.

Construire un pont est juste quelque chose qu'ils ignorent.

Les Derdians s'attendent à ce que les étrangers s'adaptent à leur propre culture. Parce que leurs propres comportements leur semblent naturels, les Derdians ne peuvent en **aucun cas** expliquer aux étrangers leurs règles sociales et traditions : **cette règle est TRES importante**.

Un homme Derdian ne sera jamais en contact avec un autre homme à moins qu'il n'ait été présenté par une femme. Cela n'a pas d'importance si la femme est une Derdian ou pas.

* * *